



## PROGRAMME DE GESTION DE L'ENVIRONNEMENT ET DES TERRES DE RÉSERVE (PGETR) - RAPPORT SUR LES ACTIVITÉS

### Énoncé de confidentialité

Le présent énoncé explique les objectifs de la collecte et de l'utilisation de renseignements personnels. Uniquement l'information qui répond aux besoins des exigences d'un programme sera demandée. La collecte et l'utilisation de renseignements personnels s'effectueront conformément à la *Loi sur la protection des renseignements personnels* (<https://laws-lois.justice.gc.ca/fra/lois/P-21/index.html>). Dans certains cas, l'information peut être divulguée sans votre autorisation selon la section 8(2) de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*. La collecte et l'utilisation de vos renseignements personnels aux fins des programmes des Terres et développement économique sont autorisées en vertu des articles 3, 18(2), 20, 24, 53, 58(1)(b)(c), 58 (3) et 60 de la *Loi sur les Indiens* (<https://laws-lois.justice.gc.ca/fra/lois/i-5/>), (1985), et elles sont nécessaires à votre participation. Nous utiliserons les renseignements personnels contenus dans ce rapport afin de satisfaire aux exigences des programmes. Les renseignements recueillis sont décrits dans la section Registre des terres indiennes, fichier de renseignements personnels (FRP) AADNC PPU 090; et dans le Système automatisé de gestion des documents, des dossiers et de l'information, SCT POE 904 (<https://www.aadnc-aandc.gc.ca/fra/1353081939455/1353082011520>). Les renseignements recueillis sous le FRP AADNC PPU 090 sont conservés indéfiniment. Comme l'indique la *Loi sur la protection des renseignements personnels*, vous avez le droit d'accéder à vos renseignements personnels et de demander que des changements y soient apportés s'ils sont inexacts. Veuillez communiquer avec le Centre ministériel de contacts de renseignements du public au 1-800-567-9604 pour nous aviser ou si vous décidez de ne plus ne pas participer après avoir communiqué vos renseignements personnels. Pour obtenir plus de détails sur la protection des renseignements personnels et la *Loi sur les renseignements personnels* en général, veuillez communiquer avec le commissaire à la protection de la vie privée au 1-800-282-1376.

### A. Identification

Nom du bénéficiaire	Numéro du bénéficiaire	Exercice financier
---------------------	------------------------	--------------------

### Personne-ressource

Prénom	Nom de famille	Titre
--------	----------------	-------

Adresse postale (Numéro/Rue/Appartement/Case postale)

Ville	Province ou Territoire	Code postal
-------	------------------------	-------------

Numéro de téléphone	Adresse courriel
---------------------	------------------

### B. Degré de responsabilité

Sélectionner le degré de responsabilité approprié :

- Formation et perfectionnement
  Opérationnel
  Délégation des pouvoirs (53/60)

### C. Planification

Les plans suivants sont en place (sélectionner tout ce qui s'applique) :

<input type="checkbox"/> Plan d'aménagement des terres			
<input type="radio"/> en cours <input type="radio"/> approuvé	Si « approuvé », date d'approbation (AAAAMJJ)	Dernière mis à jour (AAAAMJJ)	
<input type="checkbox"/> Plan de durabilité environnementale			
<input type="radio"/> en cours <input type="radio"/> approuvé	Si « approuvé », date d'approbation (AAAAMJJ)	Dernière mis à jour (AAAAMJJ)	
<input type="checkbox"/> Plan de gestion des déchets			
<input type="radio"/> en cours <input type="radio"/> approuvé	Si « approuvé », date d'approbation (AAAAMJJ)	Dernière mis à jour (AAAAMJJ)	



**D. Formation, éducation et certification**

La personne menant des activités de gestion des terres et de l'environnement au nom de la collectivité a une formation ou une certification professionnelle en gestion des terres (APGT) octroyée par l'Association nationale des gestionnaires des terres autochtones :

- Oui  Non

Si « Oui », le niveau de formation :

- Niveau 1 : postsecondaire (Université de la Saskatchewan)  
 Niveau 2 : technique (Association nationale des gestionnaires des terres autochtones)  
 Terminé, certification obtenue

Si « Non », la personne menant des activités de gestion des terres et de l'environnement a suivi d'autres formations ou a obtenu d'autres certifications :

- Oui  Non Préciser :

Nom de l'étudiant ou du gestionnaire de terres certifié et date de la certification (s'il y a lieu) :

Prénom	Nom de famille	Date de la certification (AAAAMMJJ)
--------	----------------	-------------------------------------

**E. Rapport d'étape**

Est-ce que votre Première Nation a respecté les politiques et les processus en vertu des modalités du PGETR (Guide de la gestion des terres) ?

- Oui  Non Si « Non », préciser le motif :

Est-ce que vos instruments fonciers sont inscrits au Registre des terres indiennes ?

- Oui  Non Si « Non », préciser le motif :

Vous êtes-vous assuré qu'un processus approprié de gestion de l'environnement a été effectué avant la préparation des instruments fonciers, comme une évaluation environnementale, une évaluation environnementale de site, etc. ?

- Oui  Non Si « Non », préciser le motif :

Est-ce que des rapports environnementaux pour les instruments fonciers ont été soumis à Relations Couronne-Autochtones et Affaires du Nord Canada pour approbation ?

- Oui  Non Si « Non », préciser le motif :

**F. Rapport sur les activités et les dépenses**

Objectif du programme	Description des activités

Catégorie de coûts	Montant prévu (\$)	Montant réel (\$)
Salaires et rémunérations		
Loyer		
Téléphone		
Fournitures de bureau		
Équipement de bureau		
Assurance		
Déplacements		
Arpentages des terres		
Services juridiques		
Honoraires de conseil - Gestion des terres		
Honoraires de conseil - Environnement		
Petite pièce d'équipement ou de machinerie		



<b>Catégorie de coûts</b>	<b>Montant prévu (\$)</b>	<b>Montant réel (\$)</b>
Développement professionnel, renforcement des capacités (p. ex., les frais de scolarité, les coûts liés aux tests et d'évaluation)		
Autre		
<b>Total des dépenses</b>		

### Déclaration

Les renseignements fournis sont exacts au meilleur de mes connaissances.

Prénom	Nom de famille
Titre	Date (AAAAMMJJ)